

アイパル通信

2005 4

特集
I-PAL NEWS
Information(県内イベント情報)

アイパル(I-PAL)の意味

アイは愛や国際交流(International Exchange)を、パルは友達や仲間という意味を表し、アイパル香川が国際交流に関係するひとの拠点となるイメージを表現しています。

アイパル国際協力塾

- ① アラブ人と暮らしてみれば
～エジプト面白生活
- ② グアテマラってどんな国?

2月12日、アイパル香川で元青年海外協力隊員のお二人をお招きして、現地のお話を伺いました。以下に内容をご紹介します。

第一部 アラブ人と暮らしてみれば～エジプト面白生活

話し手：乗松 一久氏

1999年7月から2001年7月まで、エジプトの国家人口審議会で啓蒙ビデオ(ファミリープランニング：家族計画)の制作ディレクターを務める

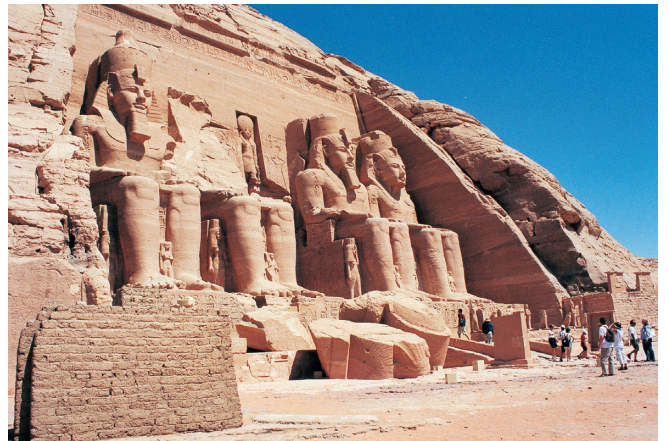
1. 赴任地カイロとピラミッドの秘密

僕は、カイロにあるエジプトの国家人口審議会に「映像隊員」として派遣された。

協力隊員は途上国の不便なすごい田舎に派遣されることが多いのだが、カイロは大都会で高層ビルも地下鉄も立体交差の道路もあり、ナイル川(川のそばだけ緑が多い)が真ん中に走っていた。川を離れるとすぐ砂漠で、カイロの郊外(タクシーで10分ぐらい)にはギザの三大ピラミッドがあった。ピラミッドは登ってはいけなのだが、見回りのツーリスト・ポリスに10ポンド(約300円)握らせると見逃してくれる。こんなことで遺跡が守れるのか?(笑)また、JICA(独立行政法人国際協力機構)からピラミッドに登る朝日と夕日をビデオ撮影せよ、との指令が出たときに、ゲートの開く時間より早く中に入らなければならないのに、公式ルートで打診しても話がすすまない。同僚に相談すると、「(ゲートのない)裏から行けばいいじゃん」というわけで、あっさり問題解決、ということもあった。

2. “お笑い好き”のエジプト人

僕がいつもいちばん言いたいことは「エジプト人って怖くない、優しい、少しおマヌケないい奴なんだよ」ということ。エジプト人というのはアラブの中でも大阪みたいな感覚を持っていて、笑うことに対してすごく欲求がある。エジプト人のしゃべるアラビア語は、日本語でいう関西弁のようなもの。



(アブシンベル神殿 撮影：乗松さん)

エジプトで作ったテレビ番組や映画が他のアラブ諸国で流れるとたいがい「エジプト弁」のコメディ。

エジプト人にとって映画はコメディで、どんな映画でも必ず笑わなければならないという強迫観念を持っている。例えば、「タイタニック」を観に行った場合、日本人は泣きに行くが、エジプト人はどっかで笑わなきゃ、とずっと思っている。そして、ラストシーン、ディカプリオ(主人公)が海中に沈む場面では拍手喝采して笑う。そこが彼らの笑いのツボ。

3. エジプト人の仕事ぶり、またはその特徴

エジプトは失業率が高く、仕事がないのでワークシェアリングのために公務員をいっぱい作る。給料は安いけど身分はあり、国家人口審議会では、いろんなコネを使ってそこへ入って来た人たちの中にボクがボツンという。着任のあいさつに行ったら、一筋縄ではいかない大臣から「(赴任)要請はすでに取り下げた」と言われ、身分証明書を2年間発行してもらえなかったが、上司や同僚が「(彼とは)めったに顔を合わさないから大丈夫」と、かくまって(?)くれた。

(ここで、エジプトのアレキサンドリアの救急局で救急車両の整備をしていた協力隊員仲間の川奈部さんのビデオが上映され、川奈部さんのコメントが入る)

“朝からみんないないなあと思ったら、さぼって車の中で朝寝している。エジプト政府の職員ってこんな感じ。以前は腹を立てていたが、今はそれはそれで仕方ないかな、と思う。(彼が来るまで、車両に問題が出れば修理するというやり方で、ブレーキの点検も一切なし、記録簿を残すこともなかった。改善しようとした彼は工場長と衝突。ビデオでは仲良く並んでおさまってる工場長のことを「個人的には根に持っていないが、仕事する上では彼が一番の障害」と川奈部さん)”

工場長はいままでのやり方を悪いと思っていないから、改善しようとする協力隊員とぶつかる。アレキサンドリアの救急局では、彼が行くまでは「整備」じゃなくて「修理」していた。日本だと壊れないように「点検」するが、あちらは壊れるまで何もしない。

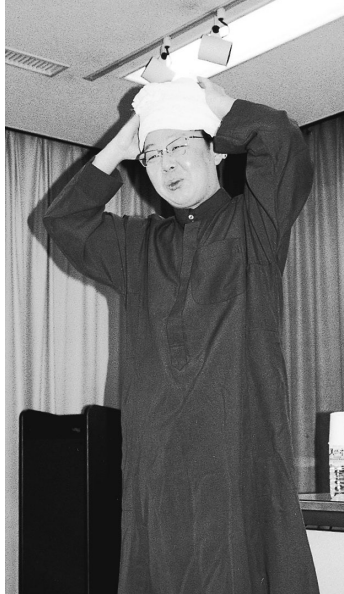
救急車が呼ばれて緊急出動するが、途中で故障して停まってしまうことが結構ある。

なんのための救急車かわからない。故障した救急車を助けに行く救急車が出て行く。その前に呼ばれた現場へ行けよ、って思うんですけど（笑）

日本だと、大事件になって苦情が出そうな場面だが、エジプト人の間でそうした声は起きない。そこでそういう事故が起きたのは人間のあずかり知らぬ神の手によるもので、それは運命なんだ、という考え方。そこへ「壊れないようにちゃんと修理しようよ！」と行ったのが川奈部君。そうしたがつかり方をすると、日本では根に持ったり、キーッ！となったりして、あんな風に仲良く腕を組んでビデオに映ったりしないと思うが、エジプト人はケンカはしても本当に全然根に持たない。

エジプト人はお祈りが大事。難しい仕事とかになると、突然、個人的なお祈りの時間になる。仕事が煮詰まると「お祈りに行くから」、そして、仕事が終わるくらいの時間に帰ってくる。

エジプト人はチャマシたことが苦手。乗松さんの作ったクレイアニメーション（粘土の人形を使ったアニメーション）でも、人形を荒っぽく動かすので「そんな風に動かしたら・・・ああっ！」と思ったが、できあがりを見ると、人形が激しく踊っていてかえって良くできていたりする。



4. ガラベーヤ

（実際にガラベーヤを着てみせながら説明）エジプト人の正装。ラマダン（イスラム教のお正月）やモスクへ行く時におめかしする時の服装。外資系の会社などでスーツ姿で働いている人も帰宅するとこれを着たりする。街の中では7割方の方が（若い人も）こんな格好で歩いている。3千円ぐらいでデパートに売っている。素材は綿。近くのスーパーに着ていったら、日本人で着る人は珍しく、大人気。従業員に取り囲まれる。

エジプト人は夏でも冬でもガラベーヤを着ている。冬になって「寒いなあ」と感じた（冬は10℃ぐらいになり、寒い）が、みんな夏と変わらない格好をしているのでおかしいな、と思っていたら、ガラベーヤの中にいっぱい着ていた！（女性のガラベーヤも同じパターンだが、花柄や刺繍が入っている）

サッカー（エジプト人は強い）もガラベーヤを着たまま、すそをたくしあげてボールを蹴る。動きにくい格好のはずだが、体力バリバリでその格好でがんがん攻めてくる。テレビでサッカー大会の中継があると、職場で仕事そっちのけで見ている。レバノンのアジア大会で日本が優勝した時は嬉しくて、「日本人はお祈りせずに一生懸命練習してるんだ！」と言ってやった。

5. 終わりに

映像の指導ということで派遣されたが、本当に技術を向こうの人に伝えるなら語学も大切なんだけど（同じアラビア語を使うサウジアラビアなどの人が行けばいいようなものだが）、日本人が行くことに意味があると思う。自分はカイロだ

ったが、へんぴな村だと人生で初めて見た日本人、ということになる。日本人とはこういう人間なんだ、という印象が日本の印象にそのままつながってくる。日本っていい国だな、日本人って楽しいな、って思ってもらえることができれば、日本のことを好きになってくれる、そんな種がいっぱいまかれていくのがすごく大事なことで、そんな風に思えることであるんな国とつながっていたら世の中楽しくなるんだろうな、と思う。よく「顔が見える援助」という言葉を聞く。日本はいろんな国に援助しているが、せっかくだったら人間が行って、もう少しいろんな人間のつながりというか、日本人ってこんなに面白いんだよ、ということのできるような、性格や心が見えるということ、人がつながっていくと世の中面白くなっていくのかな、って思う。

6. 質疑応答の中より抜粋

Q) 日常会話は何語で？

A) エジプト人は「英語 OK」と言うが、実際にはアラビア語しかしゃべれない人がほとんど。（観光業に携わる人は英語ができる）でも、言葉より大切なもの、人間にはそれまで蓄積したものがあって大丈夫。

Q) エジプト人は楽しい国民性ということだが、アラブ人中でそれは少数派なのか？それとも一般的なのか？

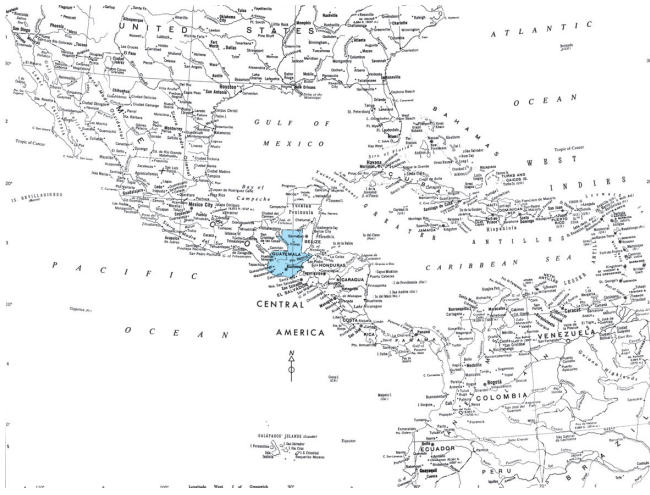
A) あんなに陽気なアラブ人はエジプト人だけだと思うが、親切で人なつこいというのはアラブ・イスラムに共通していると思う。イスラム教の教えの中に外から来たお客さん（外国人）には親切にせよ、親切にすることが来世で天国へ行けることにつながる、というのがある。人に親切にするのは人のためじゃなくて自分のため。行動の基準はアラウ。

Q) 日本では若い人を中心に無宗教が多いが、エジプト人やアラブ人は心から宗教を信じている人が大部分なのか？

A) すごく信じている。国でお祈りの時間やイスラム教を研究する時間が決まっている。イスラム教が生ける指針となっている。（エジプト人の推定一割程度はキリスト教の流れをくむコプト教徒で、その人達はその教えに従っている）

国際協力において無宗教であることが、日本にとってすごいポイントかもしれないと最近思う。キリスト教国で強い国がイスラムの国に行くと紛争をまとめようとしても、「おまえらにオレの気持ちがわかるかよ！」となってぶつかってしまう。神様が違うから。日本人は神様を持っていないがゆえに、そこで神様同士のぶつかり合いがない。





第二部 グアテマラってどんな国？

話し手：杉野 圭子氏

2001年4月から2003年4月まで、グアテマラの児童養護施設でソーシャルワークに従事する

1. 文化の混在するグアテマラ

(まず、配布した資料で、中央アメリカにあるグアテマラの位置を確認。面積は日本の3分の1程度。現地では杉野さん自身が撮った写真をスライド上映しながら説明に入る)

グアテマラの平均気温は24~25℃とされているが、高低差があり、海岸部は35~36℃もの暑さになるが、バスに2時間ほど乗って標高2,500mの街へ行くと肌寒い。

人種は昔のマヤ民族(中米の先住民族)の末裔が40~60%(資料によって異なる)、残りがスペインからの入植者の子孫で、ドイツなど他の国からも入ってきており、混血している。

両者の最も顕著な違いは服装で、ヨーロッパ系は普通の服装をしているが、マヤ系はマヤの伝統的民族衣装を着ている。服装で出身(どこの村から来たか)がわかる。髪型も村で決まっているが、若者は従わない。帽子から服装までユニフォームのように村人全員が同じ格好をしている村もある。民族衣装は普通の服に比べて高価だが、その“一張羅”を毎日のように洗って干して着る。分厚いコットンの生地だが、洗濯機も脱水機もないので手洗い。農作業の時も体育の授業の時も着る。

50~60年前の日本のような生活の一方で、パソコンやインターネット、携帯電話やプレステもある、といったようにひとつの国の中に文化が混在している。

都市部ではマック(マクドナルド)にピザ屋、インターネットカフェがある一方、農村部では水や電気も通わず、はだしで生活しているという極端な状況がある。テレビが唯一の安上がりな娯楽。一台のテレビをみんなして見るという、日本でも昔あった風景。移動手段は、一家に一台の車などないので、乗り合いトラックやロバ、子供も大きな荷物を頭に乘せて運ぶ。

「グアテマラを変った国、困った、貧しい、可哀想な状況という視点だけでなく、日本も何十年か前はそうだったでしょ？他の途上国も同じことがあるでしょう？と。“間違っている”と決めつけるのではなく、同じだと、似ているところも見てみたい」

2. 活動していた児童養護施設

外から見ると刑務所のような作りで、その中で子供たちが泣いたり笑ったりしているとはわからない。(外部から悪い人が入ってきたり、子供が脱走しないように高い塀がある。が、実際に脱走しても探しに行く人手も時間も無い。ひとり

でも減ってくれたら・・・というのが施設側の本音)

国営。中に入ってみると、事務所にはOA機器もあり、うまくいってるんじゃないか、と一瞬期待してしまうが・・・。0~18歳の子供が定員40名のところに70~80人いる。ひとつのベッドに2~3人が寝る過剰収容。シラミや風邪などすぐうつる。子供たちは面倒を見合い、助け合っているが、行儀の良い子供ばかりでもないし、父母が恋しかったりする。子供同士の間でヒエラルキー(先に入っている子、一歳でも年上の方が強い)があり、大人には見せないが、その中で苦労はものすごいものがある。昼間子供たちの面倒を見ている職員は二人だけで、一生懸命やっても、とても目が届かない。

この施設にいる子供たちは貧しい家に生まれたり、両親が刑務所に入ってしまった、アル中である、母親が売春している、捨てられた、親とはぐれた、虐待、育児放棄、家出してストリート・チルドレンになっていた、誘拐された後に保護された子供などである。

毎日およそ6人(日本だと人口比で毎日60人程度)が誘拐されているという資料があり、当局も対応できない。また、誘拐された子供が保護されても返すところがない(迎えに来た「自称：親」が悪人のグルだったりするが、幼い子供だと自分の名前も言えない)。DNA鑑定の技術はグアテマラにはないので米国へ委託されるが、結果が出るのに2年以上かかる。

誘拐の目的は人身売買ではないかと思われる。地続きで米国に移動でき、船でヨーロッパにも渡れることからターゲットになっているのではないかと。

食事のメニューは一見、ミンチ風(肉に見せた)の大豆の加工品やピーツ(赤かぶ)、とうもろこしの粉で作った団子など。これにジュースがつく。ジュースというのは要するに毒々しい色の砂糖水で、大人も子供もがぶがぶ飲む。ほとんどの家庭では食事が家族全員にいきわたるほどないので、ジュースでカサを増やしてお腹一杯のフリをする。貧しい地域の人々というのは「ガリガリの骨皮」という印象があるが、実はぼってり太った体型だったりする。不健康な「お砂糖太り」というわけだ。

掃除機も洗濯機もないので、小学校に上がる前の子供でも自分の服を毎日手洗する。



3. 物乞いする子供

グアテマラでは日本人だというと、「いいねえ、お金持ちで」と言われ、「どこが・・・」と不快に思っていた。自分の場合、協力隊に応募した動機も大ざっぱで、「行ったらアンタのためになる」と人に言われ、なんか自分も世界のためになることができるんじゃないかと思って気軽に応募してみた。実際にグアテマラに来てみると、道端で子供が「オカネ、オカネ！」と寄って来たり、服を引っ張られてポケットを探られたり、「なんでこんなことするん！」とすごく嫌だった。お金がなくてお腹を空かしているのはわかるのだが・・・。

ランチを食べていたら、食べ終えた鶏の骨を女の子が「ください」という。そんなものを人様にあげるのに抵抗感があり、断った。なんでそんなこと私に言いにくるん？怒りとショックの方が大きかった。

私は2年間の協力隊生活で自分がすごく変わった、と思うが、最初はそんな風だった。

もしも自分が一文無しだったら、他人にお金を乞うのはものすごく恥ずかしいし、辛い事。だが、それをしなければ食べられない緊急事態。そういうことが最初はピンと来ていなかった。

4. 貧富の差

一部の人が国のお金の大半を握り、多くの人々に分配されないという、途上国にありがちな状況がグアテマラにもあり、その中で二つの問題が出てくる。

① 国の治安が非常に悪くなる

米国のテレビ番組やCMが電波に乗ってどんどん入ってくる。新種の携帯電話やゲーム、とろとろのチーズがのった大きなピザ、何層ものアイスクリーム・・・一度でいいから食べてみたいと思っても、農村部の若者は一日コーヒー農園で作業して、日給550円と言われるが、実際はもっと低賃金。何日かに一度、コーラを買って飲むのがちょっとしたぜいたく。それなのに、アメリカ人は食べ過ぎてやせ薬まで飲んでいくという！

映画の中では自分と同じ年ぐらいの子が女の子を乗せて車でデートしている・・・自分はこの国に生まれたばかりに、すごい損してるんじゃないか、悔しい、「はがましい」、一日必死に働いても550円、窃盗、カツアゲや強盗などの犯罪に走る若者が多い。そうでもしないと、ナイキのスニーカーもCDも何も買えない。

② 出稼ぎ

稼ぎのいい米国へ出稼ぎに行く人が多い(コスタリカへ行く人もいるが、大半は米国を目指す)エルサルバドル、ニカラグア、ホンジュラスの人もこぞって北上、グアテマラを通過していくので、移動中に親とはぐれたり、捨てられた子供たちがグアテマラにいる。

グアテマラまでは比較的簡単に入って来られるが、第一関門がグアテマラ・メキシコ国境(メキシコが警戒を強めている)。密入国希望者はここで半年ほどメキシコ訛りのスペイン語を習得する。ところが、収入もなく、お金がないので外国人などを狙って犯罪を犯す。ブローカーも暗躍しているが、国境を越えさせてもらうにはお金がいる。それならリスクを犯しても自力で、ということになる。

茂みの中に何日もひそんで、夜、暗闇の中でタイミングをはかる。家族全員でアメリカへ行こうとして、赤ちゃんや小さな子供もそこまで苦勞して連れてきたわけだが、子供は泣くし、イザという時に走れず、荷物になる。親に捨てられたり、生き別れになる子供も多い。(親はもちろん子を捨てたくはないが、全員がつかまってしまふよりは、と仕方なく子を捨てる)子供も泣いて追いかけるが、親は心を鬼にして追い払う。(スライド写真に登場した)男の子は胸にざっくりとケロイドの傷痕がある。母親にクシで切られた後だ。彼はベリーズ人らしいのだが、国境のところで保護された。そうした悲劇もある。

5. グアテマラのこれから

グアテマラはコーヒーでずっとやってきたが、世界的競争に負け、全然売れないため、野菜や果物に転作していっているところ。観光をメインにして生きていけば、という考えはあるものの、治安が悪い。マヤの遺跡や伝統文化、自然など見るべきものはたくさんあるが、生かすきれない。この状況を打破するには教育しかないと思う。学校を建てたり、国自体が取り組みはじめたところで、結果が出るまでには時間がかかるだろう。

内戦(1996年の和平協定締結まで、36年に及び、死者・行方不明者20万人以上、国内外に避難民100万人以上の犠牲を出した)でアメリカや諸外国の思惑もからんで、誇り高きマ



施設内に自習スペースがなく、戸外で宿題する女の子
撮影：杉野さん

ヤ民族の貴重な文明やシステムはめっちゃめっちゃに破壊された。マヤにはマヤの宗教があったが、キリスト教に駆逐された。私たちは立派なキリスト教の教会や建物を見て「ヨーロッパ調できれいだなあ」と思うが、マヤの人たちに言わせると、「きたない!こんなのはうちの建物じゃない」

マヤの言語や文化を絶滅寸前にはいけないので見直そうというムーブメントもある。

6. 質疑応答の中より抜粋

Q) 養護施設の子供のその後は?

A) 表向きは里親や就職先を探してオフィシャルに出す。理想は職業訓練の後、資格を取ってから出てほしいが、現実には子供が自ら引き取り手を探してきたり、脱走、結婚(15~16歳)したりする。パーソナル・スペースがなく、せつかく稼いだお小遣いもロッカーから消えてしまう施設の生活は辛い。

Q) 日本人の協力隊員がグアテマラに行ってどんな意義があったのか?

A) まず、日本人ってこんなんだ(生活態度、文化、習慣)というのを見てもらったこと。

最初、漠然と行ってみたら、一年半目ぐらいで強い無力感に襲われた。

街角で子供が乞食をしている状況も変わらず、政治が悪いと言ったところでしょうがない。自分がここへ来た意味がない。そんな折、養護施設で自分に特別なついていた子供がいたのだが、「あの子だけヒイキしている!」と年上の子に言われ、ダブルショックだった。それまで公職にあり、教育に関心もあった自分なのに、ひいきなんてあるまじきことだと落ち込んだ。

「自分がここにいる意味がない。しかもヒイキしてるって言われた」と、同じ協力隊員の女性(小学校の先生)に悩みを打ち明けたところ、あっけなく「それでいいんや」と言われ、「えっ?」とびっくり。彼女いわく、こうした施設の子供は親が恋しく、孤独で辛い生活を送っている。その中でたったひとりの子供でもいいじゃない?その子にしてみればあなたと出会って、自分だけを一瞬でも、何時間かでも見てくれた、自分だけのことを考えてくれる瞬間があったという経験は非常に有益だった。その子にとっては大事なこと、とても意味のあることよ、それで良かったやん・・・そう言ってくれた。

確かに70人ぐらいの子供みんなに「自分がかまって!」と寄って来られても(中にはおとなしなかったり恥ずかしくて隅っこにいる子供もいる)、全員をトータルで公平に扱うことは自分にも職員にもできなかった。けれども、たった一人の子供でもその子の心にも残ることができたのなら、私はそれでここへ来た意味があったと自分の中で思えた。

平成17年度 財団法人香川県国際交流協会事業予定表

アイパル香川では、今年度も下記の通り行事を予定しています。
なお、予定につき内容、期日は変更する可能性があります。

4月	アイパル通信・かがわジャーナル	四半期毎発行（4，7，10，1月）
	日本語サロン（火、木曜日）前期	4月～9月
	日本語講座（水、土曜日）前期	4月13日(水)～9月21日(水)
	アイパル外国語講座（英、西、中、仏、独、韓、ポ、伊）4月期	4月9日(土)～7月8日(金)
	外国人のための法律相談	原則毎月第3金曜日（予約が必要）
	国際協力塾（共催関係）	依頼に応じて随時
	グローバルセミナー（CIR）	依頼に応じて随時
	ホームステイ（受入れ家庭）ボランティア登録	依頼に応じて随時
	民間国際交流団体への後援・助成	依頼に応じて随時
	留学生住宅確保支援事業	依頼に応じて随時
5月	アイパル国際講演会	5月17日(火)
	春季国際理解講座	5月～7月
6月	夏季子どもクラブ	6月～7月
7月	香川県海外技術研修員日本語研修事業	7月～9月
	外国語夏期特別講座	7月
8月	香川県JET青年日本語研修事業	8月
	中学・高校生夏期英語セミナー	8月
9月	アイパル外国語講座（英、西、中、仏、独、韓、ポ、伊）9月期	9月3日(土)～12月6日(火)
	第16回外国人による日本語弁論大会	9月17日(土)
10月	日本語講座（水、土曜日）後期	10月～3月
	日本語サロン（火、木曜日）後期	10月～3月
	日本語指導ボランティア初級講座	10月～12月
	秋期国際理解講座	10月～12月
11月	かがわ国際フェスタ	11月
	子どもクラブ（冬季）	11月～12月
12月	長期青年招へい事業	12月～2月
1月	アイパル外国語講座（英、西、中、仏、独、韓、ポ、伊）1月期	1月5日(木)～3月28日(火)
	国際協力セミナー	1月
	国際理解講座（冬期）	1月～3月
2月	国際協力塾（アイパル開催分）	2月
	青年招へい事業地方プログラム【フィリピン】	2月14日(火)～21日(火)
	アイパル映画祭（2回）	2月
3月	海外留学・ワーキングホリデー情報フェア	3月

アイパル香川外国語講座開講一覧（平成17年4月期）

講座によっては、すでに定員に達している場合もありますので、電話（087-837-5908）等でご確認ください。
講師・天候等の事情により、期間、休講日等が変更になる場合があります。

講座名	番号	内容	講師名	曜日	時間	回数	期間	休講日	会議室			
英語	基礎英語	昼	基礎 A	1	英会話初心者	山下 知美 サムエル・ローゼン	火	10:00-12:00	12	4/12-7/5	5/3	1
			基礎 B	2		丸浦 静香 パトリック・スカンロン	水	10:00-12:00	12	4/13-7/6	5/4	1
		夜	基礎 C	3		アラン・ウルフ	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	2
			基礎 D	4		パトリック・スカンロン		18:00-20:00	12			1
	初級	昼	初級 A	5	基礎的な会話	アマンダ・チャン パトリック・スカンロン	木	10:00-12:00	12	4/14-7/7	5/5	1
			初級 B	6		ウィリアム・ヴォーグラ		10:00-12:00	12			1
			初級 C	7		デイビッド・ゴツィル パトリック・スカンロン	金	13:00-15:00	12	4/15-7/8	4/29	1
			初級 D	8		パトリック・スカンロン カマル・ブラサド	土	13:00-15:00	12	4/9-7/2	4/30	1
		夜	初級 E	9		パトリック・スカンロン	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	1
			初級 F	10			水	18:00-20:00	12	4/13-7/6	5/4	1
			初級 G	11		パトリック・スカンロン	金	18:00-20:00	12	4/15-7/8	4/29	1
	中級	昼	中級 I A	12	実用会話中心	パトリック・スカンロン	火	13:00-15:00	12	4/12-7/5	5/3	1
			中級 I B	13		ロジャー・ウィリアムズ パトリック・スカンロン	土	13:00-15:00	12	4/9-7/2	4/30	4
			中級 I C	14		ロジャー・ウィリアムズ	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	3
		夜	中級 I D	15		ウィリアム・ヴォーグラ	水	18:00-20:00	12	4/13-7/6	5/4	2
			中級 II A	16		パトリック・スカンロン	木	13:00-15:00	12	4/14-7/7	5/5	1
上級			上級 A	17		総合的実用英語	ジェラディン・マクラハン		10:00-12:00	12		
上級	上級 B	18	時事英語中心	カマル・ブラサド ロジャー・ウィリアムズ	土	13:00-15:00	12	4/9-7/2	4/30	2		
スペイン語	初級	19	初心者向け	中西 百合子	木	18:00-20:00	12	4/14-7/7	5/5	3		
	中級	20	基礎会話修了程度	村上エレナ	水	18:00-20:00	12	4/13-7/6	5/4	3		
中国語	入門	21	発音中心	黄 保中	水	10:00-12:00	12	4/13-7/6	5/4	6		
		22		馮 滋楠		18:00-20:00	12			6		
	初級	23	基礎修了程度	何 燕萍	金	18:00-20:00	12	4/15-7/8	4/29	4		
	中級	24	初級修了程度	毛 勇	木	18:00-20:00	12	4/14-7/7	5/5	4		
	上級	25	実務会話中心	連 仲友	金	18:00-20:00	12	4/15-7/8	4/29	6		
フランス語	初級	26	初心者向け	守矢 信明	木	18:00-20:00	12	4/14-7/7	5/5	6		
	中級	27	基礎会話修了程度	ヴィルジニ・オグレル	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	6		
ドイツ語	初級	28	初心者向け	高木 文夫	木	18:00-20:00	12	4/14-7/7	5/5	5		
ハンガール	入門	29	初心者向け	林 珠姫	金	18:00-20:00	12	4/15-7/8	4/29	3		
		30			土	10:00-12:00	12	4/9-7/2	4/30	3		
		31			韓 大圭	12:30-14:30	12			6		
	初級	32	基礎会話中心	鄭 恵敬	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	5		
		33			土	15:00-17:00	12	4/9-7/2	4/30	6		
	中級 I	34	基礎会話修了程度	韓 大圭	土	9:30-11:30	12					6
	中級 II	35	実務会話中心		火	15:00-17:00	12	4/12-7/5	5/3	3		
ポルトガル語	入門	36	初心者向け	久保ミルテス	水	18:00-20:00	12	4/13-7/6	5/4	5		
イタリア語	入門	37	初心者向け	コンティ・エノレ	火	18:00-20:00	12	4/12-7/5	5/3	4		
	初級	38	基礎会話修了程度		金	18:00-20:00	12	4/15-7/8	4/29	2		

Information

エイジェット AJET Kagawa Charity Ball 2005

香川県のALT（外国語指導助手）たちの主催で、チャリティー募金のためのパーティを開催します。「Ball」とは英語で「ドレスアップして参加するダンスパーティ」のことで、楽しみながらチャリティー募金をを行います。当日はジャズライブ、サルサ教室、お楽しみ抽選会などの楽しいイベントを予定しています。外国人と楽しく交流したい方やチャリティーに興味がある18歳以上の方ならどなたでも参加できます。

◆日時 4月16日(土) 19:00~22:00

◆場所 ロイヤルパークホテル高松
B1F ロイヤルホール

(高松市瓦町1-3-11 Tel:087-823-2222)
◆チケット 当日券:2,800円 前売券:2,000円
香川県国際課とアイバル香川にて、
4/15まで販売

◆問合せ 香川県国際課 デイブ・ゴツィル
087-832-3028 (日本語可)

※売上金は特定非営利法人「セカンドハーベストジャパン」並びに新潟県中越地震義援金として日本赤十字社へ寄付されます。

グアテマラ！ウィーク

グアテマラってどこにあるの？どんな国？
JICA プラザでは月ごとに国を変え、JICA ボランティアの派遣国紹介を行います。日本ではあまり見ることのない民芸品、民族衣装、現地のお話など盛りだくさんです。派遣国のお茶やコーヒーもご用意しています。お気軽にお越し下さい！

◆期間: 5月17日(火)~31日(火)

◆場所: JICA プラザ

(高松市番町1丁目7-11五番ビル 2F)

「世界の笑顔のために」 プログラム

青年海外協力隊員などのJICA ボランティアを通じて、開発途上国の人々から要望が寄せられた物品を日本国内で募集し、世界へ届けるプログラムです。

＜平成17年度対象物品(募集期間:4/18~6/30)＞
スポーツ用品、楽器類、教材類、日本語・日本文化、保育関連、手芸用品、福祉関連
※送料元から指定倉庫(東京都内)までの送料は、ご提供者の負担となることをご了承ください。
<http://www.jica.go.jp/partner/smile/index.html>

◆問合せ: JICA 四国 TEL: 087-833-0901

第30回 ジャパンウィーク 2005年イタリア・ナポリ

日本の文化紹介と国際親善を目的とした国際交流イベントを毎年海外で開催している(財)国際親善協会が、今年の11月にイタリア・ナポリ市で開催予定の文化交流フェスティバルに参加する文化、芸能、芸術団体を募集中(申込締め切り7月末日)です。詳しくは下記までお問い合わせ下さい。

◆場所 (財)国際親善協会(東京都文京区)

◆問合せ Tel: 03-5802-0351

Fax: 03-5802-0353

E-mail: iffabe@rapid.ocn.ne.jp

<http://www.iff-japan.org>

丸亀リンゴクラブの例会

国際交流に関心を持つ人々が月に一度集まり、外国人のゲストの話の聞き、英語を使って外国人と意見を述べ合い、交流をする会です。

◆日時 ①4月17日(日)

②5月15日(日)

③6月19日(日)

④7月17日(日)

時間はいずれも14:00~16:00

◆場所 丸亀市生涯学習会館4F第2講座室

◆ゲスト ①インディア・ブラウン

(オーストラリア)

②メガン・トンプソン(アメリカ)

③ゾシュア・デノクール

(アメリカ)

④ニコラス・ホーキンス(アメリカ)

◆トピック ①私の故国オーストラリア

②日本とアメリカ

③おとぎ話

④アメリカ人の表現能力を高めるアメリカの教育組織の方法

◆参加費 1,000円

◆問合せ 中塚正信
Tel: 0877-46-5694

詫間ドリアンクラブの例会

国際交流に関心のある人達が月に一度集い、楽しいひとときを過ごします。

◆日時 4月17日(日)お花見

5月29日(日)たくま福祉まつり

6月19日(日)マレーシア料理

7月17日(日)ラオス料理

時間はいずれも14:00~16:00

◆場所 松崎コミュニティセンター(詫間駅東側)

◆会費 500円

◆問合せ

矢野 伴治

Tel/Fax 0875-83-5289

E-mail: yano99627@yahoo.co.jp

平成17年度 春 JICA ボランティア体験談&説明会 ~あなたも海外でボランティアをしてみませんか?~

青年海外協力隊をはじめとするJICA ボランティアの体験談&説明会を行います。ビデオ上映やOBOGの体験談、JiCafe(ジャイカフェ)ではボランティアが派遣される国々のお茶をご用意しています。どうぞお気軽にお越しください!

●青年海外協力隊

①4月16日(土) 16:00~

高松市:香川県社会福祉総合センター

(高松市番町1-10-35)

②4月26日(火) 18:30~

善通寺市:善通寺市民会館

(善通寺市文京町3-3-1)

③5月11日(水) 18:30~

高松市:アイバル香川(高松市番町1-11-63)

●シニア海外ボランティア

4月16日(土) 13:00~

高松市:香川県社会福祉総合センター

(高松市番町1-10-35)

◆問合せ: JICA 四国 TEL: 087-833-0901

<http://www.jica.go.jp>

*Information コーナーに国際交流イベント等の情報をお寄せください。

(Fax: 087-837-5903 E-mail: i-pal@i-pal.or.jp)

原稿のめ切はアイバル通信発行月(4、7、10、1月)の前の月の15日です。

ご協力ありがとうございました。~スマトラ島沖地震救援金~



街頭募金



集まった救援金は被災国出身の留学生から真鍋日赤香川県支部長に

昨年の12月26日にスマトラ島沖で発生した地震による津波で大変大きな被害を受けた被災者のみなさんを支援するため、香川県、日本赤十字社香川県支部と(財)香川県国際交流協会が、救援金を募集したところ、総額3,233,804円のご寄附をいただきました。多くの皆様のご協力に心から厚くお礼申し上げます。集まった救援金は、日本赤十字社、被災国赤十字社などを經由して被災者の支援に役立てられます。

お申込み、お問い合わせはアイパル香川まで、電話等で。

TEL: 087-837-5908 (月曜休館、月曜祝日の場合はその翌日)

アイパル香川外国語講座
4 月期受講者募集

4 月期は 4 月 9 日(土)から始まり、英語、スペイン語、中国語、フランス語、ドイツ語、ハンガール語、ポルトガル語、イタリア語 全 8ヶ国語38クラスの講座が行われます。今回新たに中国語入門の昼間のクラスが水曜日に開設され、またハンガール入門のクラスが土曜日の午前中に、中級Ⅱが火曜日の午後新たに開設されました。

入門、初級、中級、上級などそれぞれのレベルに合わせたクラス選択ができます。また時間帯も10時～12時、13時～15時、18時～20時などいろいろありますので、都合の良い時間帯をお選びいただけます。なお、講座は 4 月期、9 月期、1 月期となっております。年 3 回受講者の募集をしていますが、9 月期及び 1 月期は継続受講者を優先としますので、お申し込みの際はご注意ください。詳しいことをお知りになりたい方は下記までお問い合わせください。
TEL 087-837-5908 FAX 837-5903

エレナの旅に役立つ
スペイン語講座受講者募集

スペイン語が初めての方でもだいじょうぶ！ 旅行に行った時に役立つスペイン語会話を。

- ◆日時: 4月2日(土)、9日(土)
10:30~12:00 ※2回通しの講座です。
- ◆場所: アイパル香川3階会議室
- ◆講師: 香川県国際交流員 村上 エレナ
(アイパル外国語講座スペイン語・中級クラス講師)
- ◆定員: 30名(先着順)
- ◆受講料: 1,500円(2回分 テキスト代含む)
お申し込み時にお支払いください。

I-PAL KAGAWA
日本語講座 (2005年前期)

経験豊かな講師陣による入門から初級のクラスが 8 クラスあります。

- ◆日時 毎週水曜日 (10:00~12:00)
入門1、入門2、日本語1
毎週土曜日
(10:00~12:00) 日本語1
(12:30~14:30) 入門1、日本語2
(15:00~17:00) 入門2、日本語3
- ◆期 間 4月13日(水)~9月24日(土)
- ◆受講料 3,500円
- ◆申 込 アイパル香川2階事務室で申込用紙に記入していただき、クラス分けテストをします。

デイブの慣用句で学ぶ
英会話講座受講者募集

英語の慣用句・イディオムを活用して英会話を学びます。

- ◆日時: 4月15日(金)、22日(金)
18:00~20:00 ※2回通しの講座です。
- ◆場所: アイパル香川3階会議室
- ◆講師: 香川県国際交流員 デイビッド・ゴツィル
(アイパル外国語講座英語・初級クラス講師)
- ◆定員: 30名(先着順)
※初級程度の英語が分かる方を対象とします。
- ◆受講料: 2,000円(2回分 テキスト代含む)
お申し込み時にお支払いください。

デイブのコロラド・トーク
in 英語 受講者募集

自然が美しい、講師の故郷アメリカ・コロラド州のことを英語で紹介いたします。

- ◆日時: 4月13日(水)、20日(水)
18:30~20:00 ※2回通しの講座です。
- ◆場所: アイパル香川3階会議室
- ◆講師: 香川県国際交流員 デイビッド・ゴツィル
- ◆定員: 30名(先着順)
※初級程度の英語が分かる方を対象とします。
- ◆受講料: 1,500円(2回分 テキスト代含む)
お申し込み時にお支払いください。

外国人のための人権・法律相談

弁護士、人権擁護員等が相談に応じます。

- ◆日時: 4月15日(金)、5月20日(金)
6月17日(金)
いずれも13:00~15:00
- ◆場所: アイパル香川会議室
- ◆申 込: 事前予約が必要で

日本語サロン

日本人と話したい外国人の方、日本語を勉強している外国人と話したい日本人の方、参加申し込みは不要ですので、お気軽にどうぞ。

- ◆日時 ①毎週火曜日10:00~12:00
アイパル香川 交流フロアー
- ②毎週木曜日18:00~20:00
アイパル香川 B1 図書室
※①、②主催: (財)香川県国際交流協会
- ③毎週日曜日13:00~17:00
アイパル香川3階会議室
※③主催: (財)高松市国際交流協会
- ※参加無料、アイパルの休館日等は休みです。
アイパル香川までご確認ください。

サムフィルムで学ぶ
英会話パート2 受講者募集

映画等で使われている英語表現を題材にして英会話を学びます。

- ◆日時: 5月25日(水)、6月1日(水)、8日(水)
18:00~20:00 ※3回通しの講座です。
- ◆場所: アイパル香川3階会議室
- ◆講師: 香川県国際交流員 サムエル・ローゼン
(アイパル外国語講座英語・初級クラス講師)
- ◆定員: 30名(先着順)
※初級程度の英語が分かる方を対象とします。
- ◆受講料: 3,000円(3回分 テキスト代含む)
お申し込み時にお支払いください。

アマンダのトラベル英会話
パート2 受講者募集

中学程度の英語を使った海外旅行に役立つ英会話の講座パート2です。

- ◆日時: 5月21日(土)、28日(土)
10:30~12:00 ※2回通しの講座です。
- ◆場所: アイパル香川3階会議室
- ◆講師: 香川県国際交流員 アマンダ・チャン
(アイパル外国語講座英語・初級クラス講師)
- ◆定員: 30名(先着順)
※初級程度の英語が分かる方を対象とします。
- ◆受講料: 1,500円(2回分 テキスト代含む)
お申し込み時にお支払いください。

アイパル春期国際理解講座

アメリカ、イギリス、オーストラリア、アルゼンチン、中国、韓国出身の国際交流員がそれぞれの国の文化を紹介する講座を 5 月より順次開講します。内容、日程等、詳細につきましては 4 月中旬以降にアイパル香川までお問い合わせください。



アイパル香川

香川国際交流会館
〒760-0017
香川県高松市番町1丁目11番63号
TEL 087-837-5901 FAX 087-837-5903
開館時間/ (火)~(日) 9:00~18:00
休館日/ 月曜日・12月29日~1月3日
(月曜日が休日の場合は開館し
原則として翌日の火曜日が休館)

I-PAL KAGAWA
KAGAWA INTERNATIONAL EXCHANGE CENTER

1-13-63 Bancho Takamatsu Kagawa 〒760-0017
OPEN/TUE~SUN 9:00~18:00
CLOSED MON・DEC.29to JAN.3
If monday is a public holiday,
the center will be opened on this day.
But closed on the following day.



来館されたことのある方は目を留められたことがあるかもしれません。アイパルの館内にはいつも絶やらず飾られている花々は英語と尺八の穴吹荘三先生がお家の庭から持ってきてくださるものです。お花見のシーズンが近づいてきましたが、花冷えの候、暖かくしてお出かけください。

2005年4月号・通巻第88号
編集・発行
(財)香川県国際交流協会
E-mail: i-pal@i-pal.or.jp
URL: http://www.i-pal.or.jp/
高松市番町1丁目11番63号
TEL.087-837-5908 FAX.087-837-5903